# 6L

# 150534

**Original-Gebrauchsanleitung**
**V2/0819**

**ESPAÑOL**

**Índice de contenido**

**1. Seguridad ..... 74**
1.1 Explicación de los símbolos ..... 74
1.2 Indicaciones de seguridad ..... 75
1.3 Uso previsto ..... 78
1.4 Uso contrario a su uso previsto. ..... 78

**2. Informaciones generales ..... 79**
2.1 Responsabilidad del fabricante y la garantía ..... 79
2.2 Protección de los derechos de autor ..... 79
2.3 Declaración de Compatibilidad ..... 79

**3. Transporte, embalaje y almacenaje ..... 80**
3.1 Control de entregas ..... 80
3.2 Embalaje ..... 80
3.3 Almacenaje ..... 80

**4. Especificaciones técnicas ..... 81**
4.1 Presentación de las partes del dispositivo ..... 81
4.2 Datos técnicos ..... 83

**5. Instalación y servicio ..... 84**
5.1 Instalación ..... 84
5.2 Servicio ..... 85

**6. Limpieza ..... 88**

**7. Recuperación ..... 90**

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Straße 28
33154 Salzkotten
Alemania

Tel.: +49 5258 971-0
Fax: +49 5258 971-120
**Asistencia técnica:** +49 5258 971-197
www.bartscher.com

**¡Antes de comenzar su utilización debe leer el manual de instrucciones y a continuación, guardarlo en un lugar seguro!**

La presente manual de instrucciones describe la instalación del dispositivo, su servicio y su conservación, además sirve como fuente de información importante, así como de guía.

El conocimiento y el cumplimiento de todas sus indicaciones de seguridad y servicio garantizan el trabajo correcto y seguro del dispositivo.

Asimismo se deben respetar todos los reglamentos locales de prevención de accidentes y los principios de seguridad e higiene del trabajo.

La manual de instrucciones constituye un elemento integral del dispositivo y se recomienda mantenerla en un sitio de fácil acceso, para que las personas que instalan, realicen trabajos de conservación y de servicio, o de limpieza del equipo tengan acceso permanente a ella.

Si entrega el dispositivo a una tercera persona, debe también entregarle este manual de instrucciones.

# 1. Seguridad

El dispositivo se ha fabricado conforme a principios técnicos actualmente reconocidos. Sin embargo, el dispositivo puede ser fuente de peligros si se utiliza de manera incorrecta o distinta para la cual ha sido diseñado.

Todas las personas que utilicen el dispositivo, deben respetar las recomendaciones e indicaciones contenidas en este manual de instrucciones.

## 1.1 Explicación de los símbolos

Las indicaciones de seguridad y los aspectos técnicos más importantes se han marcado con símbolos adecuados en la presente instrucción de servicio. Estas indicaciones hay que respetarlas absolutamente para evitar posibles accidentes, perjuicios para la salud y la vida, así como daños materiales.

**¡PELIGRO!**

**Este símbolo indica un peligro directo, cuya consecuencia podría ser lesiones graves en el cuerpo o incluso la muerte.**

**¡ADVERTENCIA!**

**Este símbolo indica una situación peligrosa, que podría causar lesiones graves en el cuerpo o incluso la muerte.**

**¡SUPERFICIE CALIENTE!**

**El símbolo indica que la superficie del dispositivo ésta caliente durante su funcionamiento. ¡Ignorar esta advertencia conlleva riesgo de quemaduras!**

**¡VAPOR CALIENTE!**

**Este símbolo indica el vapor emitido durante el uso si el aparato se abre. ¡El incumplimiento puede causar quemaduras!**

**¡ATENCIÓN!**

**Este símbolo indica la posible existencia de situaciones de riesgo que podrían ocasionar lesiones leves o daños, mal funcionamiento y/o deterioro del dispositivo.**

**¡INDICACIÓN!**

**Este símbolo indica consejos e información que debe respetar para que la utilización del dispositivo sea efectiva y sin fallos.**

## 1.2 Indicaciones de seguridad

- El dispositivo no está indicado para el uso de personas (incluidos niños) con alguna disfunción física, sensorial o mental, o que no tengan la suficiente experiencia y/o conocimiento, a menos que estas personas estén bajo la supervisión de un adulto responsable de su seguridad o que hubieran recibido de él indicaciones de cómo debe ser utilizado el dispositivo.
- Los niños deben estar bajo supervisión para estar seguro de que no jueguen con el aparato ni lo arranquen.
- No se debe permitir a los niños el acceso al material de embalaje, tales como sacos de plástico y espuma de poliestireno. **¡Riesgo de asfixia!**
- Durante el funcionamiento del dispositivo, **nunca** lo deje sin supervisión.
- El dispositivo debe utilizarse exclusivamente en interiores.

- El aparato puede usarse solo en estado técnico fiable y seguro para el uso. En caso de averías en el funcionamiento desconecte el aparato de la alimentación (¡retire el enchufe de la red) y consulte al servicio.
- Los trabajos de mantenimiento y reparación deben ser realizados únicamente por técnicos cualificados empleando piezas de repuesto y accesorios originales. **¡No intente nunca reparar usted mismo el dispositivo!**
- Se prohíbe usar accesorios y piezas de repuesto no recomendadas por el fabricante. Su uso podría provocar situaciones peligrosas para el usuario, el dispositivo sufrir daños o causar perjuicios para la salud o vida de las personas, además se pierde la garantía.
- Sin la autorización del fabricante se prohíbe terminantemente realizar cualquier cambio o modificación del dispositivo, para así evitar riesgos de peligro y garantizar su funcionamiento óptimo.

**¡PELIGRO! ¡Riesgo de choque eléctrico!**

Con el fin de evitar los resultados del peligro, se deben seguir las siguientes precauciones de seguridad.

- No permitir que el cable de alimentación entre en contacto con fuentes de calor o cantos agudos. El cable de alimentación no debe colgar de la mesa ni de ningún otro tipo de tablero. Debe tener cuidado de que nadie pise el cable ni pueda tropezar con él.
- El cable de alimentación no puede estar doblado, aplastado ni enredado, siempre debe estar totalmente desenrollado. No colocar nunca el dispositivo u otros objetos sobre el cable de alimentación.
- No se debe cubrir el cable de alimentación. El cable de alimentación no debe encontrarse en la zona de trabajo y no debe sumergirse en agua u otros líquidos.

- El cable de alimentación debe ser revisado periódicamente para determinar si presenta algún daño. No utilice el aparato con el cable de alimentación dañado. Si el cable está dañado, deba encargarle al servicio técnico o a un técnico calificado su sustitución.
- El cable de alimentación se debe siempre desacoplar de la toma de corriente tirando únicamente del enchufe.
- No trasladar, mover ni levantar el dispositivo por el cable de alimentación.
- En ningún caso se debe abrir la carcasa del dispositivo. En el caso de modificar el circuito eléctrico o manipular el diseño eléctrico o mecánico existe **el riesgo de choque eléctrico**.
- Se prohíbe usar detergentes cáusticos y evite que el agua penetre el dispositivo.
- **No** se debe nunca utilizar el dispositivo con las manos húmedas o estando sobre una superficie mojada.
- Desenchufar el dispositivo de la toma de corriente,
  - cuando el dispositivo no está siendo utilizado,
  - si durante su funcionamiento hay interferencias,
  - antes de limpiar el dispositivo.

**¡SUPERFICIE CALIENTE! ¡Riesgo de quemaduras!**

Para evitar las consecuencias de los peligros debe respetar las siguientes indicaciones:

- Durante el funcionamiento la carcasa y la cubierta del aparato se calientan fuertemente. No las toque con las manos desnudas. Para abrir el aparato siempre utilice el asa de la cubierta.
- Incluso después de apagar el aparato, éste permanece caliente durante algún tiempo. Antes de retirar la cubeta interior o llevar el aparato a otro sitio, espere hasta que se haya enfriado lo suficientemente.

**¡VAPOR CALIENTE! ¡Peligro de quemaduras!**

Con el fin de evitar los resultados del peligro, se deben seguir las siguientes precauciones de seguridad.

- Durante el trabajo de la válvula de descarga del vapor se emite el valor caliente. Evite el contacto con la cubierta durante la cocción.
- Al abrir la cubierta tenga mucho cuidado: el vapor caliente sale de la cubeta interior y puede quemar las manos, los brazos o la cara.

## 1.3 Uso previsto

Cualquier uso del dispositivo para fines diversos y / o desviarse de su uso previsto está prohibido y se considera uso contrario a su uso previsto.

Se excluyen todas las reclamaciones contra el fabricante y / o sus representantes por daños causados por el uso del dispositivo contra su uso previsto.

El usuaria será responsable único y exclusivo de los daños producidos durante un uso del aparato no conforme a su destino.

El aparato trabajará de modo seguro solamente si es utilizado conforme a su diseño, y de acuerdo con las indicaciones de este manual de uso.

**La olla arrocera ha sido diseñada para cocinar y mantener la temperatura del arroz cocido.**

## 1.4 Uso contrario a su uso previsto.

Cualquier uso que no sea el mencionado en **1.3 “Uso previsto”** se considera inadecuado y prohibido.

Un uso no conforme a su destino puede provocar daños graves a personas y objetos debido a tensión eléctrica peligrosa, fuego o alta temperatura. Usando este aparato sólo se pueden realizar tales tareas que están descritas en estas instrucciones de uso. El uso inadecuado puede provocar deterioro del aparato.

Solo personal cualificado podrá realizar las intervenciones técnicas, de montaje y mantenimiento del aparato.

# 2. Informaciones generales

## 2.1 Responsabilidad del fabricante y la garantía

Todas las informaciones contenidas en estas instrucciones se han presentado conforme a los reglamentos vigentes, conocimientos actuales de fabricación e ingeniería y en base a nuestro conocimiento y experiencia de varios años.
Asimismo la traducción de la manual de instrucciones se ha realizado escrupulosamente. Sin embargo no nos hacemos responsables por errores eventuales en la misma.
La versión que decide es la manual de instruccionesanexada en idioma alemán.
En el caso de encargos de modelos especiales u opciones adicionales, así como en situaciones donde se aplican los conocimientos técnicos más recientes, el dispositivo entregado puede diferenciarse de las informaciones y figuras contenidas en la presente instrucción de servicio.

**¡ATENCIÓN!**

**¡Antes de iniciar cualquier operación relacionada con el dispositivo, sobre todo antes de ponerlo en marcha, leer con atención las presentes instrucciones de uso!**

El fabricante **no se hace responsable** de los daños y fallos derivados de:

- el incumplimiento de las instrucciones de uso y limpieza;
- el uso inapropiado;
- la introducción de cambios por el usuario;
- el uso de piezas de recambio no admitidas.

Nos reservamos el derecho de realizar cambios técnicos en el producto con el propósito de mejorar las propiedades utilizables del dispositivo.

## 2.2 Protección de los derechos de autor

La presente instrucción de servicio, así como los textos, dibujos, fotos y otros elementos que contiene están protegidos por derechos de autor. Sin la autorización escrita del fabricante se prohíbe estrictamente duplicar el contenido de la manual de instrucciones de cualquier forma y modo (también fragmentos), así como su utilización y/o el traspaso de su contenido a terceros. El quebrantamiento de lo anteriormente mencionado tendrá efectos de indemnización. Nos reservamos el derecho de reclamaciones posteriores.

**¡INDICACIÓN!**

**Los datos, textos, dibujos, fotografías y otras descripciones de la presente instrucción están protegidos por las leyes en materia de derechos de autor y de propiedad industrial. Su uso ilegal será motivo de sanción jurídica.**

## 2.3 Declaración de Compatibilidad

CE

El dispositivo actualmente cumple las normas vigentes y las directrices de la Unión Europea. Esto está confirmado en la Declaración de Compatibilidad WE. A petición del cliente podemos enviar dicha Declaración de Compatibilidad WE.

# 3. Transporte, embalaje y almacenaje

## 3.1 Control de entregas

Tras la entrega, hay que revisar inmediatamente si el dispositivo está completo y si no sufrió daños durante el transporte. En caso de confirmar daños de transporte visibles no hay que aceptar el dispositivo, o bien recibirlo condicionalmente.

Los daños hay que detallarlos en los documentos de transporte / o en la lista de entrega del agente expedidor.

Los daños ocultos hay que comunicarlos directamente tras su confirmación, ya que las reclamaciones de indemnización sólo se pueden hacer dentro de los plazos de reclamación vigentes.

## 3.2 Embalaje

Rogamos no tirar el cartón del dispositivo. Puede ser útil para guardar el dispositivo durante mudanzas o al enviarlo a nuestro punto de servicio en caso de daños o averías del mismo. Antes del ponerlo en marcha retire todo el material externo e interno del empaque.

**Durante la recuperación del embalaje hay que cumplir los reglamentos vigentes del país dado. Los materiales de empaque con propiedades de reúso hay que reciclarlos.**

Por favor, revise si el dispositivo y los accesorios se encuentran en el juego. Si faltasen partes, rogamos contactar con nuestro Departamento de Servicio de Atención al Cliente.

## 3.3 Almacenaje

Se recomienda no abrir el embalaje hasta el momento de instalación del dispositivo, y durante el almacenamiento hay que ajustarse a las designaciones del modo de colocar y almacenar el embalaje.

Los dispositivos empacados hay que almacenarlos siempre conforme a las siguientes condiciones:

- no almacenar al aire libre,
- mantener en un sitio seco, proteger del polvo,
- proteger contra la acción agentes agresivos,
- proteger contra la luz solar,
- evitar sacudidas mecánicas,
- en caso de un almacenaje prolongado (por más de tres meses), controlar regularmente el estado de todas partes y el embalaje, si es necesario, renueve el dispositivo.

# 4. Especificaciones técnicas

## 4.1 Presentación de las partes del dispositivo

**Accesorios**

**Fig. 1**

**Panel de control**

**Fig. 2**

**Descripción de la fig. 1 + la fig. 2**

**1** Cierre de la cubierta

**2** Cubierta exterior

**3** Cubierta interior

**4** Válvula de descarga del vapor

**5** Olla interior con indicación de cantidad

**6** Cubeta exterior

**7** Panel de control

**8** Patas

**9** Recipiente colector para el agua condensada

**10** Estera de silicona para evitar que el arroz se queme

**11** Placa de cocción

**12** Taza de medición (Cup)

**13** Cuchara para arroz

**14** Luz indicadora **“Cocción / COOK”** (roja)

**15** Luz indicadora de **“Conservación del calor / WARM”** (verde)

**16** Interruptor de funciones

## 4.2 Datos técnicos

| **Nombre** | **Olla arrocera 6L** |
|---|---|
| Código: | **150534** |
| Versión: | ▪ Material: acero inoxidable, plástico<br>▪ Color: gris plateado/negro<br>▪ Olla interior: con un revestimiento antiadherente, resistente a altas temperaturas, extraíble<br>▪ Cantidad de arroz preparado: 20 - 30 raciones<br>• Funciones: cocción, conservación del calor<br>▪ Luces indicadoras: conservación del calor (verde), cocción (roja)<br>• Propiedades: función de conservación integral del calor, estera de silicona para evitar que el arroz se queme |
| Capacidad: | 6 litros |
| Potencia y tensión de alimentación: | 2 kW / 230 V / 50 Hz |
| Medidas: | an. 440 x prof. 390 x al. 345 mm |
| Peso: | 6,8 kg |
| Incluye: | 1 taza de medición, 1 cuchara de arroz |

¡Se reserva el derecho de hacer cambios!

# 5. Instalación y servicio
## 5.1 Instalación

### Colocation

- Desembale el aparato, retire y elimine los materiales de envasado de acuerdo con la normativa local vigente.

**¡ATENCIÓN!**

**Nunca retire la placa identificativa ni las etiquetas de advertencia.**

- Coloque el aparato en una superficie plana, nivelada, seca, resistente al agua y altas temperaturas.
- **Nunca** coloque el aparato sobre una superficie inflamable.
- Nunca coloque el aparato cerca de fuentes de llamas abiertas, hornos eléctricos, estufas u otras fuentes de calor.
- **Nunca** coloque el aparato en el borde de la mesa, para evitar que vuelque o se caiga.
- **Nunca** coloque el aparato en lugares húmedos o mojados.
- Coloque el aparato de tal modo que el enchufe sea fácilmente accesible para desenchufar rápidamente si fuese necesario.

### Conexión

**¡PELIGRO! ¡Riesgo de choque eléctrico!**

**¡En el caso de una instalación incorrecta el dispositivo podría provocar daños! Antes de comenzar la instalación debe comparar los datos de la red eléctrica local con los datos técnicos del dispositivo (ver tabla nominal). ¡Conectar el dispositivo únicamente con una conformidad plena!**

- El circuito de la toma de corriente debe tener una protección de por lo menos 16 A. Conecte el aparato directamente a una toma de corriente individual con contactos de protección; no utilice ladrones ni enchufes múltiples.

## 5.2 Servicio

### Antes del primer uso

- Pulse el botón de bloqueo y levante la cubierta.
- Retire los accesorios y la olla interior del aparato. Antes del primer uso, limpie el aparato y los accesorios de acuerdo con las instrucciones del **punto 6 "Limpieza"**.

**¡ATENCIÓN!**

**Nunca se debe sumergir la cubeta exterior en agua u otros líquidos**.
**Nunca vierta el agua en la cubeta exterior.**

- Seque bien los elementos lavados.
- Ahora se puede comenzar la preparación de arroz.

### Preparación de arroz

Los resultados óptimos de cocción de arroz dependen de la proporción adecuada del arroz y del agua. Durante la preparación deben seguirse las instrucciones indicadas en este manual de instrucciones y hay que comprobar si:

- Es arroz típico, no tratado?
- El arroz fue precocido o guisado?

El arroz precocido se vende en el mercado como, por ejemplo, arroz instantáneo.

Todos los demás datos sobre el arroz (blanco o integral, de grano largo o redondo, salvaje, Basmanti, etc.) informan sobre la calidad y el sabor. Para el proceso de preparación dichos datos no son importantes.

En función del sabor, se puede echar una pizca de sal al agua.

El enjuagado del arroz antes de cocer hará que este sea menos pegajoso en el recipiente, pero perderá un poco de sus valores nutrientes.

Si antes de cocción el arroz se deja inmerso en agua por 5 - 10 minutos, el arroz cocido será más blando.

**Preparación del arroz típico (no precocido).**

- Prepare la cantidad requerida de arroz con la taza de medición incluida en el aparato y, a continuación, lávelo en un recipiente apropiado.
- Antes de llenar la olla interior del arroz, coloque en el fondo la estera de silicona para evitar que el arroz se queme.
- Coloque el arroz lavado en la olla interior del aparato y vierta la cantidad de agua suficiente (tenga en cuenta los indicadores en la olla interior).

  **Por ejemplo:** eche a la olla interior 10 tazas de medición del arroz y, a continuación, llénela del agua hasta la indicación 10 cup.

**¡ATENCIÓN!**

**¡No exceda el indicador más alto para el agua!**

**Antes de proceder al uso, asegúrese de que la parte exterior de la olla interior está seca y limpia.**

- Coloque la olla interior en la cubeta exterior y gírela ligeramente a la izquierda y a la derecha para asegurarse de su posición correcta en la placa de cocción, lo que garantiza una buena transferencia de calor.
- Cierre la cubierta de manera que se escuche un sonido de **"clic"** de cierre.
- Conecte el aparato a un enchufe individual con toma de tierra.
- Pulse el botón de funciones (tírelo hacia abajo). Se encenderá la luz **roja "Cocción/COOK" .**
- Cuando el arroz está preparado, la luz **roja "Cocción/COOK"** se apaga y se enciende la luz **verde "Mantener caliente/WARM"**. El aparato automáticamente entra en modo de mantenimiento de calor.
- Deje la cubierta cerrada por 10 a 15 minutos más para que el arroz se vuelva más esponjoso.

**¡VAPOR CALIENTE! ¡Riesgo de quemaduras!**

**¡Nunca abra la cubierta del aparato durante la cocción!**

**¡Si es necesario levante la cubierta únicamente con la mano derecha, existe riesgo de quemaduras con el vapor emitido!**

**¡Utilice guantes de protección!**

- Al pulsar el botón de bloqueo y elevar la cubierta abra la tapa de la olla arrocera con cuidado y sirva el arroz preparado.

- Para evitar daños en el revestimiento antiadherente de la olla interior, **nunca** use cucharas o cucharones metálicos para servir el arroz. Use la cuchara de arroz suministrada.
- Una vez retirada la cantidad necesaria de arroz, cierre la cubierta apara que el arroz restante no se enfríe.
- El aparato mantiene el calor automáticamente. Cuando la temperatura en la olla interior baja, se vuelve a encender la luz roja **"Cocción/COOK"**, lo que indica que el proceso de mantenimiento de calor continua.
- Desconecte el aparato de la fuente de alimentación (¡retire el enchufe!) cuando no lo está usando. En caso contrario, la función de mantenimiento de calor seguirá activa.

**¡ATENCIÓN!**

**Antes de comenzar el siguiente proceso de cocción, el aparato (incluida la olla interior) siempre debe enfriarse por completo. De lo contrario, el tiempo del nuevo proceso de cocción se acorta significativamente y el arroz no se cocinará lo suficiente.**

❖ **La olla arrocera está equipada con un termostato de seguridad que hace que el aparato pase automáticamente al modo de mantenimiento de calor en los siguientes casos:**

- en el aparato no se encuentra la olla interior,
- la olla interior está mal colocada,
- el agua evaporó por completo de la olla interior.

### Recipiente colector para el agua condensada

Al abrir la cubierta, el condensado de agua fluye a través del canalón de la cubierta exterior hacia el recipiente de condensado.

**Retirar el depósito de condensados:**

❖ Sujete ambos laterales del depósito y retírelo.

**Colocar el depósito de condensados:**

❖ Coloque el depósito en la ranura y apriételo.

**¡ATENCIÓN!**

**Retire y descargue el recipiente de condensados después de cada uso.**

Recipiente colector para el agua condensada

## 6. Limpieza

**¡ADVERTENCIA!**

**Antes de proceder a la limpieza del aparato, desconéctelo de la fuente de alimentación (¡desacoplar el enchufe!) y deje que el aparato se enfríe.**

**Para limpiar el aparato no deben utilizarse chorros de agua a presión.**

**Vigilar que el agua no entre en el aparato.**

**¡ATENCIÓN!**

**Para evitar dañar el revestimiento antiadherente de la olla interior y de la superficie de la cubeta exterior, nunca utilice agentes de limpieza ásperos y abrasivos como fibras de acero o herramientas metálicas para limpiar el dispositivo.**

**Nunca lave el aparato ni la olla interior en el lavavajillas.**

- Limpie todas las partes del aparato después de cada uso.
- Retire la olla interior de la cubeta exterior. Retire la estera de silicona de la olla interior.
- **Lave la olla interior** y **los accesorios** (cuchara de arroz, taza de medición, estera de silicona) con agua tibia y detergente suave, enjuague los elementos lavados con agua limpia y séquelos bien con un paño seco y blando.
- Retire la válvula de liberación de vapor de la cubierta interior, girándola en el sentido antihorario y sacando hacia afuera. Lave la válvula de liberación de vapor a fondo con agua caliente después de cada uso.

- Limpie bien la **cubierta interior**, sobre todo, detrás de la junta con un paño suave y húmedo.
- Fije el dispositivo de evacuación de vapor en la cubeta interior.
- Seque las partes interiores y exteriores de la **cubeta exterior** y la **cubierta exterior** con un paño húmedo y suave, luego séquelas bien.

**¡ATENCIÓN!**

**Los granos se arroz u otros elementos podrán adherirse contra la placa de cocción.**

**Siempre elimínelos a fin de garantizar una transferencia fiable de calor desde la placa de cocción hasta la olla interior.**

**Para eliminar el arroz cocido de la placa de cocción se puede usar una espátula de madera. Luego seque y pula la superficie de la placa de cocción para garantizar una buena transferencia de calor entre la placa de cocción y el fondo de la olla interior.**

### Consejo de limpieza

1. Si el arroz cocido adhiere contra el fondo de la olla interior, antes de proceder a la limpieza, vierta una taza de agua con detergente lavavajillas en la olla interior.
2. Coloque la olla interior en la olla arrocera.
3. Tire el interruptor hacia abajo. Se encenderá la luz **roja "Cocción/COOK" .** Espere hasta que el agua hierva.
4. Desconecte la olla arrocera de la fuente de alimentación (¡retire el enchufe!). Espere hasta que la olla interior se haya enfriado.
5. Gracias a ello la limpieza de la olla interior es más fácil.

### Almacenamiento del aparato

- Si no piensa usar el aparato durante el periodo de tiempo largo, límpielo con detalle según lo descrito y guárdelo en un lugar seco, limpio y protegido contra frío, sol y niños. No coloque encima del aparato objetos pesados.

# 7. Recuperación

## Dispositivos antiguos

Los electrodomésticos están marcados con este símbolo. Está prohibido tirar a la basura electrodomésticos. Si no se puede utilizar más un aparato, el consumidor está obligado a entregarlo separadamente del resto de la basura en un punto de recogida del municipio.

**¡INDICACIÓN!**

Los electrodomésticos deben ser aprovechados y eliminados de forma profesional para evitar un impacto medioambiental.

- Desconecte el aparato de la corriente y corte el cable de alimentación.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Straße 28
33154 Salzkotten
Alemania

Tel.: +49 5258 971-0
Fax: +49 5258 971-120
**Asistencia técnica:** +49 5258 971-197
www.bartscher.com